우리말 어휘의 시간을 읽다

양머리

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

서양식으로 단장한 여자의 머리.

문헌의 첫 기록
20세기

수록 용례
6개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 25자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '양머리'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 서양식으로 단장한 여자의 머리.

양머리의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

양머리의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
양머리 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
洋머리 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 양머리
  20세기현재
- 洋머리
  20세기

원자료의 전체 표기 목록 2종

양머리, 洋머리

양머리의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

말의 구성과 어원

'양머리'는 20세기에서부터 한글로 표기된 '양머리'나 한자로 표기된 '洋머리'가 나타난다. '양머리'는 서양을 뜻하는 한자어 접두사 '洋-'을 한글로 표기한 '양-'과 명사 '머리'가 결합한 것이다.

문헌 속의 양머리

전체 용례 6개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

20세기 洋머리, 양머리 용례 6개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
洋머리, 양머리

출처 1920 동아일보 6월 13일 3면

용례 01

문헌 용례

흰옷 입은 洋머리 한 두어 사람이 오락가락함을 보고 나는 그들이 看護婦려니 하고 싸라갓나이다.

현대어 풀이

흰옷 입은, 양머리를 한 두어 사람이 오락가락함을 보고 나는 그들이 간호사려니 하고 따라갔습니다.

출처 1920 동아일보 6월 15일 4면

용례 02

문헌 용례

여러분이 뒤축 놉흔 구두를 신고 아름답게 洋머리를 하고 出入이나 任意로 하니 이거시 참開化오닛가?

현대어 풀이

여러분이 뒤축 높은 구두를 신고 아름답게 양머리를 하고 출입이나 임의로 하니 이것이 참개화입니까?

출처 1920 개벽 제3호 40면

용례 03

문헌 용례

꽁진머리 올린머리 틀에머리, 洋머리 等으로 女子 3人만 모여도 三國 婦人 會見式의 觀이 업지 안타.

현대어 풀이

꽁지머리, 올린머리, 트레머리, 양머리 등으로 여자 3인만 모여도 세 나라 부인 회견 모임의 모습이 없지 않다.

출처 1921 조선일보 1월 23일 3면

용례 04

문헌 용례

엽흐로 가 튼 양머리에 일부러 두셰 줄 머리털을 이마 압흐로 넘겨 놋코.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1921 동아일보 12월 27일 3면

용례 05

문헌 용례

검은 치마에 힌 저고리를 입고 양머리를 한 녀학싱 모양의 녀자를 극히 비밀 중에서 취조를 하얏는대.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1922 개벽 제19호 92면

용례 06

문헌 용례

못 보던 부인인데 양머리를 하고 검정 옷을 입고 冊褓 가튼 것을 들고 門ㅅ깐에 와서 야단을 칩니다.

현대어 풀이

못 보던 부인인데, 양머리를 하고 검정 옷을 입고 책보 같은 것을 들고 문간에 와서 야단을 칩니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

양머리의 보충 설명

'양머리'는 1920년대에 부쩍 나타나는 표현으로 주로 개화된 사람을 나타내는 데 사용되었고, 서양식 복장을 한 사람을 묘사하는 데 쓰였다. 순한글 표기보다는 '洋머리'가 조금 더 먼저, 더 자주 나타나는데, 이는 서양식 머리라는 의미를 명확히 나타내려 했다고 볼 수도 있지만 '양(羊)의 머리'로 오해하지 않도록 하려고 한 것으로 이해할 수도 있다.

양머리의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 양머리의 뜻과 역사

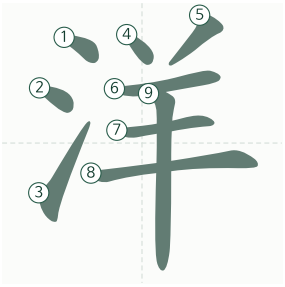
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

洋 뜻·음 큰바다 양

총 9획 · 부수 水



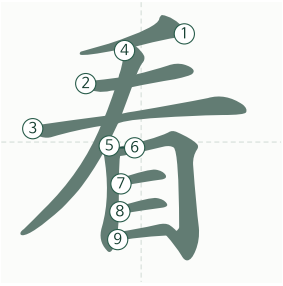


hanja.wordrow.kr/한자/洋/

看 뜻·음 볼 간

총 9획 · 부수 目



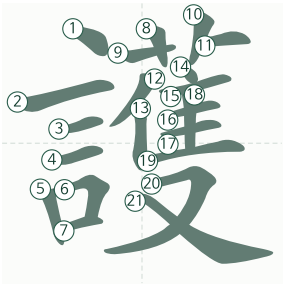


hanja.wordrow.kr/한자/看/

護 뜻·음 도울 호

총 21획 · 부수 言



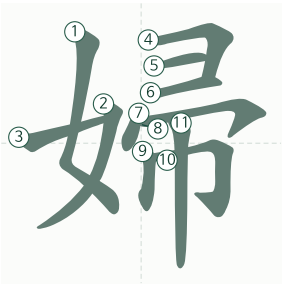


hanja.wordrow.kr/한자/護/

婦 뜻·음 며느리 부

총 11획 · 부수 女

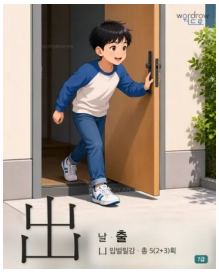


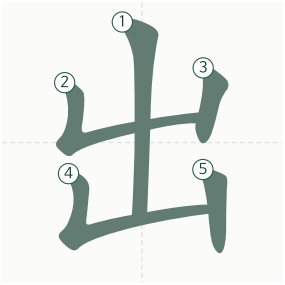


hanja.wordrow.kr/한자/婦/

出 뜻·음 날[生] 출

총 5획 · 부수 凵



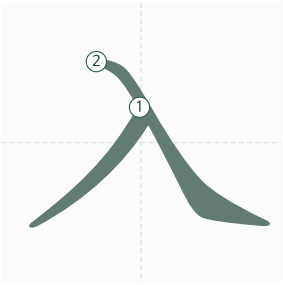


hanja.wordrow.kr/한자/出/

入 뜻·음 들 입

총 2획 · 부수 入





hanja.wordrow.kr/한자/入/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

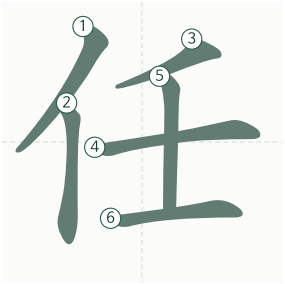
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

任 뜻·음 맡길 임

총 6획 · 부수 人



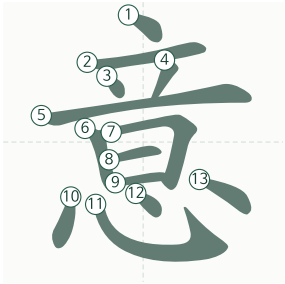


hanja.wordrow.kr/한자/任/

意 뜻·음 뜻 의

총 13획 · 부수 心



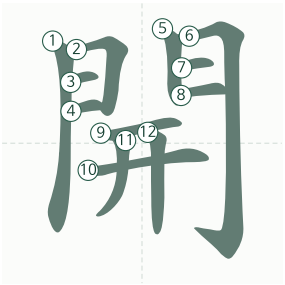


hanja.wordrow.kr/한자/意/

開 뜻·음 열 개

총 12획 · 부수 門



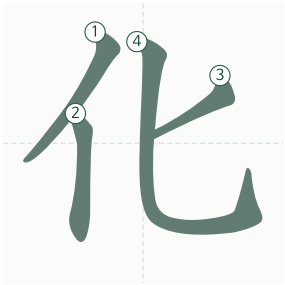


hanja.wordrow.kr/한자/開/

化 뜻·음 될 화

총 4획 · 부수 匕



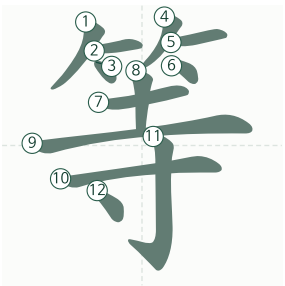


hanja.wordrow.kr/한자/化/

等 뜻·음 무리 등

총 12획 · 부수 竹



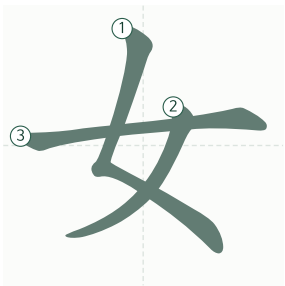


hanja.wordrow.kr/한자/等/

女 뜻·음 계집 녀

총 3획 · 부수 女





hanja.wordrow.kr/한자/女/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 5 · 25자

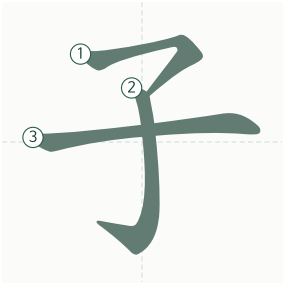
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

子

뜻·음 아들 자

총 3획 · 부수 子





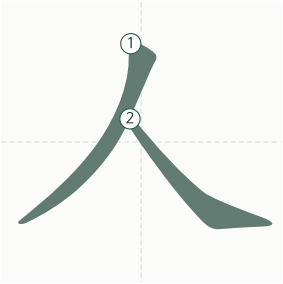
hanja.wordrow.kr/한자/子/

人

뜻·음 사람 인

총 2획 · 부수 人



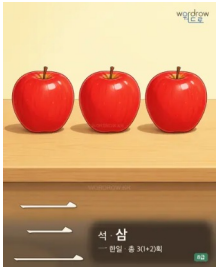


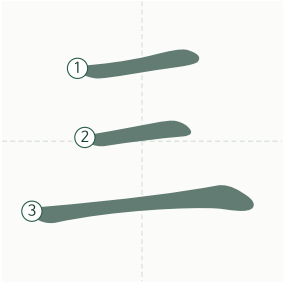
hanja.wordrow.kr/한자/人/

三

뜻·음 석 삼

총 3획 · 부수 一





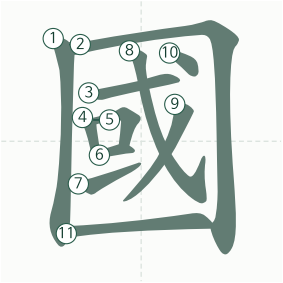
hanja.wordrow.kr/한자/三/

國

뜻·음 나라 국

총 11획 · 부수 口





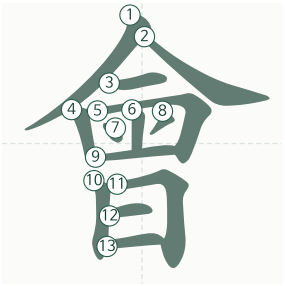
hanja.wordrow.kr/한자/國/

會

뜻·음 모일 회

총 13획 · 부수 日





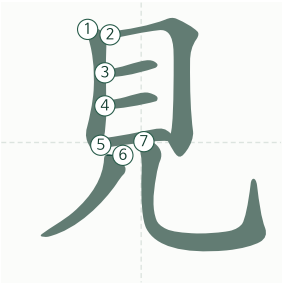
hanja.wordrow.kr/한자/會/

見

뜻·음 볼 견 / 뵈올 현

총 7획 · 부수 見





hanja.wordrow.kr/한자/見/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 5 · 25자

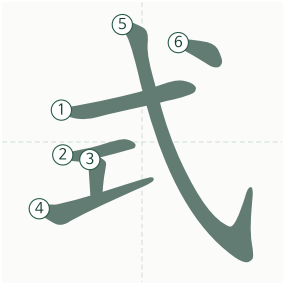
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

式

뜻·음 법 식

총 6획 · 부수 弋





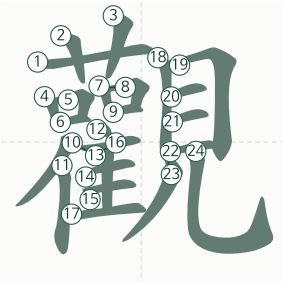
hanja.wordrow.kr/한자/式/

觀

뜻·음 볼 관

총 25획 · 부수 見





사전 25획 · 획순 그림 24획

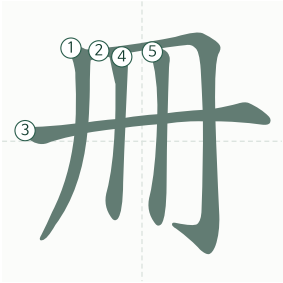
hanja.wordrow.kr/한자/觀/

冊

뜻·음 책 책

총 5획 · 부수 冂





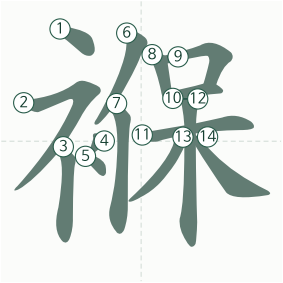
hanja.wordrow.kr/한자/冊/

褓

뜻·음 포대기 보

총 14획 · 부수 衣





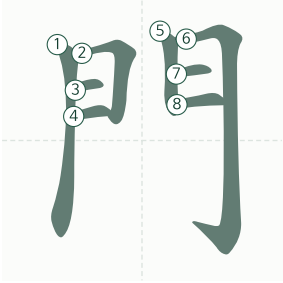
hanja.wordrow.kr/한자/褓/

門

뜻·음 문 문

총 8획 · 부수 門





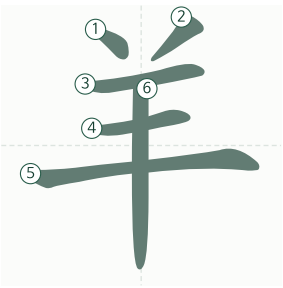
hanja.wordrow.kr/한자/門/

羊

뜻·음 양 양

총 6획 · 부수 羊





hanja.wordrow.kr/한자/羊/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 5 · 25자

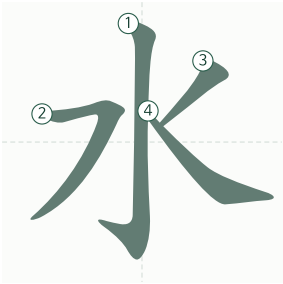
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

水

뜻·음 물 수

총 4획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/水/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.